

Bahasa Indonesia

PERINGATAN

Untuk mengurangi risiko kebakaran atau kejutan listrik, peralatan ini jangan terkena hujan atau lembab.

Untuk menghindari kejutan listrik, jangan membuka kabinet. Mintalah pada personalia servis yang telah ditunjuk.

- Gunakan produk anda hanya dengan adaptor AC dan kabel power yang tersedia dengan perangkat tablet anda.
- Untuk melepaskan sambungan secara sempurna, lepaskan sambungan steker adaptor AC atau kabel power dari pusatnya.
- Stop kontak sebaiknya dipasang dekat peralatan dan harus mudah diakses.

Sebelum penggunaan

Sebelum menggunakan cradle, silakan baca manual ini dengan seksama dan simpan untuk referensi yang akan datang. Lihat juga manual yang tersedia dengan perangkat tablet anda untuk informasi lebih jelas tentang penyambungan cradle. Sony SGPDS1 adalah cradle yang didesain secara eksklusif untuk perangkat tablet Sony. Namun, ini tidak dapat digunakan dengan beberapa model.

Spesifikasi

Port	Konektor kabel power (1) <p>Konektor pengisian (1)</p>
Kebutuhan tenaga (adaptor AC)	Input: AC 100 V-240 V, 50/60 Hz, 1 A <p>Output: 10,5 V DC 2,9 A</p>
Suhu pengoperasian	5°C hingga 35°C <p>(gradien suhu kurang dari 10°C/jam)</p>
Kelembaban pengoperasian	20% hingga 80% (tidak terkondensasi), asalkan kelembaban kurang dari 65% pada suhu 35°C (hygrometer membaca kurang dari 29°C)
Suhu penyimpanan	-20°C hingga +60°C <p>(gradien suhu kurang dari 10°C/jam)</p>
Kelembaban penyimpanan	10% hingga 90% (tidak terkondensasi), asalkan kelembaban kurang dari 20% pada suhu 60°C (hygrometer membaca kurang dari 35°C)
Dimensi	Saat mengatur sudut cradle ke 15 derajat <p>Sekitar 241,5 × 57,5 × 73,6 mm (p/l/t)</p> <p>Saat mengatur sudut cradle ke 25 derajat <p>Sekitar 241,5 × 53,4 × 76,4 mm (p/l/t)</p></p>
Berat	Sekitar 300 g
Aksesoris yang tersedia	Instruksi Pengoperasian

* Gunakan produk anda hanya dengan adaptor AC dan kabel power yang tersedia dengan perangkat tablet anda.

Desain dan spesifikasi berubah tanpa pemberitahuan.

Catatan mengenai penggunaan

- Jangan meletakkan unit di tempat yang:
 - Sangat panas atau dingin
 - Berdebu atau kotor
 - Sangat lembab
 - Bergetar
 - Daerah bermagnet kuat
 - Berpasir
 - Terkena sinar matahari langsung
- Jangan menimbulkan kejutan mekanis atau menjatuhkan unit.
- Pastikan tidak ada logam yang bersentuhan dengan bagian logam dari unit ini. Jika ini terjadi, hubungan pendek mungkin terjadi dan unit mungkin rusak.
- Jangan mengoperasikan unit dengan kabel rusak.
- Jangan mengoperasikan unit jika unit sendiri terjatuh atau rusak.
- Selalu menjaga kebersihan bagian-bagian logam.
- Jangan membongkar atau mengubah unit.
- Selama dipakai, unit akan menjadi hangat dan ini adalah normal.
- Jagalah jauh-jauh unit dari TV atau alat penerima AM, karena akan mengganggu penerimaan.
- Saat menyambungkan atau melepaskan sambungan unit, tanganihah dengan hati-hati.
- Saat mengangkat perangkat tablet anda, pastikan untuk melepaskan unit terlebih dahulu. Bergeraknya perangkat tablet anda dengan unit yang terpasang dapat menyebabkan unit jatuh, hingga mengakibatkan cedera diri, atau merusakkan unit atau perangkat tablet anda.
- Apabila terdapat debu atau partikel kotor pada konektor pengisian, perangkat tablet anda mungkin tidak dapat mendeteksi cradle saat tersambung (seolah-olah partikel tidak terlihat oleh mata).
- Apabila sambungan tampak tidak nyaman, pindahkan adapter power AC, dan bersihkan konektor dan area sekitar perangkat tablet dan unit keduanya. Kemoceng juga efektif untuk menyingkirkan debu dan kotoran yang tersisa.
- Berhati-hatilah untuk tidak merusak konektor selama membersihkannya.

Mengenai pembersihan

Bersihkan unit dengan kain kering yang halus atau kain lembut secara perlahan yang dilembabkan dengan sabun deterjen ringan. Jangan menggunakan sejenis pelarut, seperti alkohol atau bensin, yang dapat merusak.

ภาษาไทย

คำเตือน

เพื่อลดความเสี่ยงจากไฟไหม้หรือไฟฟ้าช็อต อย่าให้อุปกรณ์นี้สัมผัสถูกฝนหรือความชื้น

เพื่อหลีกเลี่ยงไฟฟ้าช็อต อย่าเปิดหรือแกะตัวอุปกรณ์

ต้องกระทำโดยพนักงานที่ผ่านการรับรองเท่านั้น

- ใช้ผลิตภัณฑ์กับอุปกรณ์แปลงไฟ AC และสายไฟหลักที่ใหม่มาพร้อมกับแท็บเล็ตของท่าน
- ในการตัดการเชื่อมต่ออย่างสมบูรณ์ ต้องถอดปลั๊กอุปกรณ์แปลงไฟ AC หรือสายไฟจากแหล่งจ่ายไฟ
- ควรวัดติดตั้งตัวรับติดตั้งไวโกลกับอุปกรณ์และสามารถเข้าถึงได้ง่าย

ก่อนการใ้ช้

ก่อนการใช้บนวาง โปรดอ่านคู่มือนี้ให้เข้าใจและเก็บรักษาไว้สำหรับอ้างอิงในอนาคต และโปรดอ่านคู่มือที่ใหม่มาพร้อมกับแท็บเล็ตสำหรับข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับการเชื่อมต่อผ่านทาง SONY SGPDS1 คือแท่นวางที่ออกแบบพิเศษเพื่อ SONY แท็บเล็ต อย่างไรก็ตาม อาจไม่สามารถใช้งานได้กับบางรุ่น

ข้อมูลจำเพาะ

พอร์ต	ตัวเชื่อมต่อสายไฟ (1) <p>ตัวเชื่อมต่อชาร์จ (1)</p>
ค่ากระแสไฟที่ต่อกร (อุปกรณ์แปลงไฟ AC *)	กระแสไฟพ้เข้า: AC 100 V-240 V, 50/60 Hz, 1 A <p>กระแสไฟพ้อออ: 10.5 V DC 2.9 A</p>
อุณหภูมิการใช้งาน	5 °C ถึง 35 °C <p>(เกรเดียนต์ของอุณหภูมิน้อยกว่า 10 °C/ชม.)</p>
ความชื้นการใช้งาน	20% ถึง 80% (ไม่ควบแน่น), โดยมีเงื่อนไขคือความชื้นน้อยกว่า 65% ที่อุณหภูมิ 35 °C <p>(มาตรฐานความชื้นสัมพัทธ์อ่านได้น้อยกว่า 29 °C)</p>
อุณหภูมิการเก็บรักษา	-20 °C ถึง +60 °C <p>(เกรเดียนต์ของอุณหภูมิน้อยกว่า 10 °C/ชม.)</p>
ความชื้นการเก็บรักษา	10% ถึง 90% (ไม่ควบแน่น),โดยมีเงื่อนไขคือความชื้นน้อยกว่า 20% ที่อุณหภูมิ 60 °C <p>(มาตรฐานความชื้นสัมพัทธ์อ่านได้น้อยกว่า 35 °C)</p> <p>เมื่อปรับมุมของแท่นวางเป็น 15 องศา ประมาณ 241.5 × 57.5 × 73.6 มม. (กว้าง/สูง/ลึก)</p> <p>เมื่อปรับมุมของแท่นวางเป็น 25 องศา ประมาณ 241.5 × 53.4 × 76.4 มม. (กว้าง/สูง/ลึก)</p>
น้ำหนัก	น้ำหนักโดยประมาณ 300 กรัม
น้ำหนักอุปกรณ์เสริมที่ใหม่ด้วย	คำแนะนำการใช้งาน

* ใช้ผลิตภัณฑ์ของท่านกับอุปกรณ์แปลงไฟ AC และสายไฟหลักที่ใหม่มาพร้อมกับแท็บเล็ตของท่านเท่านั้น

การออกแบบและข้อมูลจำเพาะอาจมีการเปลี่ยนแปลงโดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า

ข้อสังเกตในการใช้

- อย่าวางอุปกรณ์ไว้ในบริเวณต่อไปนี้:
 - ที่ที่ร้อนหรือเย็นจัด
 - มีฝุ่นหรือสกปรก
 - มีความชื้นสูง
 - มีการสั่นสะเทือน
 - มีสนามแม่เหล็กแรงสูง
 - มีทราย
 - สัมผัสถูกแสงแดดโดยตรง
- อย่าทำให้อุปกรณ์ได้รับการกระทบหรือตกหล่น
- ต้องแน่ใจว่าไม่มีวัตถุโลหะสัมผัสกับส่วนโลหะของอุปกรณ์นี้ หากถูกสัมผัส อาจเกิดไฟฟ้าลัดวงจรและตัวอุปกรณ์ได้รับความเสียหาย
- อย่าใช้สายไฟที่เสียบแล้วกับตัวอุปกรณ์
- อย่าใช้อุปกรณ์ที่ตกหล่นหรือเสียหาย
- รักษาความสะอาดส่วนโลหะของอุปกรณ์อยู่เสมอ
- อย่าแกะชิ้นส่วนหรือตัดแปลงตัวอุปกรณ์
- ในขณะที่ใช้อุปกรณ์ ตัวอุปกรณ์จะร้อนขึ้น ซึ่งเป็นเรื่องปกติ
- เก็บรักษาตัวอุปกรณ์ให้ห่างจากโทรทัศน์หรือตัวรับสัญญาณ AM เนื่องจากการรับสัญญาณโทรทัศน์หรือตัวรับสัญญาณ AM จะถูกรบกวน
- เมื่อเชื่อมต่อหรือยกเลิกการเชื่อมต่ออุปกรณ์ ให้ให้อุปกรณ์อย่างระมัดระวัง
- เมื่อจะเคลื่อนย้ายแท็บเล็ตของท่าน ควรแน่ใจว่าได้ออกอุปกรณ์นี้ออกก่อน การเคลื่อนย้ายแท็บเล็ตของท่านโดยมีอุปกรณ์นี้ติดตัอยู่ อาจทำให้อุปกรณ์ตกพื้น ซึ่งอาจส่งผลให้ได้รับบาดเจ็บหรือสร้างความเสียหายในตัวอุปกรณ์หรือแท็บเล็ตของท่าน
- หากมีอนุภาคของฝุ่นหรือสกปรกบนตัวเชื่อมต่อชาร์จ แท็บเล็ตของท่านอาจไม่สามารถตรวจพบอุปกรณ์นี้เมื่อทำการเชื่อมต่อ (แม้ว่าอนุภาคเหล่านั้นจะไม่สามารถมองเห็นได้ด้วยตาเปล่า) หากการเชื่อมต่อไม่ดี ถอดอุปกรณ์แปลงไฟ AC และเชื่อมต่อตัวเชื่อมต่อและปรับรอบรอบๆแท็บเล็ตและตัวอุปกรณ์ ป็นเดิมที่มีประสิทธิภาพในการบำรุงฝุ่นหรือสกปรกที่ตกค้าง ะมัดระวังไม่ทำให้ตัวเชื่อมต่อเสียหายขณะทำความสะอาด

การทำควมสะอาด

ทำความสะอาดอุปกรณ์ด้วยผ้านุ่มแห้ง หรือผ้านุ่มขนน้ายที่ทำความสะอาดอ่อนๆหมดๆ

อย่าใช้สารทำละลายทุกชนิด เช่น แอลกอฮอล์ หรือเบนซิน เพราะอาจก่อให้เกิดความเสียหายกับตัวอุปกรณ์

繁體中文

警告

為減少火災或觸電的危險，請勿將本裝置暴露在雨中或潮濕環境中。

為防止觸電，不要打開外殼。必須請專業人員進行維修。

- 請僅使用您平板電腦隨附的交流電源轉接器與電源線。
- 若要徹底中斷連接，請將交流電源轉接器或電源線從主機體拔除。
- 電源插座應該裝設在設備附近便於拔插的地方。

使用之前

使用底座前，請通讀本使用說明書，並予以保留以俟日後參考。有關連接底座的詳細資訊，另請參閱平板電腦隨附使用說明書。 Sony SGPDS1是Sony平板電腦專用之底座。然而，它可能無法用于某些機型。

規格

電源需求 (本底座)	10.5 V DC 2.9 A
端口	電源線連接器 (1) <p>充電接頭 (1)</p>
電源需求 (交流電源轉接器*)	輸入：AC 100 V–240 V, 50/60 Hz, 1 A <p>輸出：10.5 V DC 2.9 A</p>
作業時溫度	5 °C到35 °C <p>(溫度梯度小於10 °C/小時)</p>
作業時濕度	20%到80%（無結露），假設在35 °C時濕度小於65%（低於29 °C時的濕度計讀數）
儲存溫度	-20 °C到+60 °C <p>(溫度梯度小於10 °C/小時)</p>
儲存濕度	10%到90%（無結露），假設在60 °C時濕度小於20%（低於35 °C時的濕度計讀數）
尺寸	將底座角度調整為15度 <p>約241.5 × 57.5 × 73.6 mm（寬/高/深）</p> <p>將底座角度調整為25度 <p>約241.5 × 53.4 × 76.4 mm（寬/高/深）</p></p>
質量	約300 g
隨附配件	操作說明
*	請僅使用您平板電腦隨附的交流電源轉接器與電源線。

設計與規格若有變更，恕不另行通知。

使用時的注意事項

- 切勿將本機放置在以下場所中：
 - 過熱或過冷的地方
 - 積灰或骯髒的地方
 - 非常潮濕的地方
 - 振動的方地方
 - 強磁場的地方
 - 多沙的地方
 - 暴露於陽光直射的地方
- 切勿使本機遭受機械衝擊或使本機掉落。
- 請確認無任何金屬物與本底座的金屬零件接觸。如果發生此類情形，可能會發生短路並毀損該底座。
- 電線已毀損時，請勿使用該底座。
- 如果該底座本身已摔過或毀損，請勿使用該底座。
- 請務必將金屬接觸點保持乾淨。
- 請勿拆卸或轉換本機。
- 使用時，底座發熱係屬正常現象。
- 請使本底座遠離電視機或AM接收器，因為它可能會干擾電視機或AM的收訊。
- 連接或中斷連接本底座時，請小心地操作。
- 搬運平板電腦時，請確認已先卸下底座。移動平板電腦時，底座若未卸下，可能會導致底座掉落，造成個人傷害，或者底座或平板電腦的毀損。
- 如有任何灰土或塵埃覆在充電接頭上頭，進行連接時，您的平板電腦可能無法偵測到底座（即使是肉眼不可見的塵埃）。如果連接似乎不良，請卸下交流電源轉接器，並拂拭連接器，還有平板電腦、底座這兩者與連接器之間周圍連接的區域。市售空氣除塵器亦能吹除殘餘的灰土與塵埃。
- 進行清潔時，小心請勿毀損連接器。

關於清潔

用乾軟布或稍蘸了中性洗滌劑的軟布清潔本機。切勿使用任何可能損壞塗層的溶液，如：酒精或汽油。

عربي

تحذير

لتقليل مخاطر نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية، لا تعرض هذا الجهاز للمطر أو الرطوبة. لتفادي التعرض لصدمة كهربائية، لا تفتح الهيكل. اسند الخدمة لشخص مؤهل فقط.

- استخدم المنتج فقط مع محول التيار المتردد وسلك الطاقة المرفقين مع الجهاز اللوحي.
- لفصله بشكل كامل، أفضل محول التيار المتردد أو كبل الطاقة من مأخذ التيار الرئيسي.
- يجب تركيب مأخذ المقبس بالقرب من الجهاز ويمكن الوصول إليه بسهولة.

قبل الاستخدام

قبل استخدام الحامل، يرجى قراءة هذا الدليل وتبعن واحتفظ به للرجوع إليه في المستقبل. كما يرجى مراجعة الكتيبات المرفقة مع الجهاز اللوحي للمزيد من المعلومات عن كيفية توصيل الحامل.
الموديل SGPDS1 Sony هو حامل مصمم خصيصاً للأجهزة اللوحية من إنتاج سوني Sony. لكن قد لا يمكن استخدامه مع بعض الموديلات.

المواصفات

المنافذ	موصل سلك الطاقة (1) <p>موصل الشحن (1)</p>
متطلبات الطاقة (محول تيار متردد*)	الإدخال: تيار متردد 100 - 240 فولط, 50/60 هرتز, 1 امبير <p>الإخراج: تيار مباشر 10.5 فولط 2.9 امبير</p>
درجة الحرارة التشغيلية	5 °C إلى 35 درجة مئوية <p>(تدرج درجة الحرارة أقل من 10 درجات مئوية بالساعة)</p>
الرطوبة التشغيلية	20% إلى 80% (بدون تكثف), بشرط أن تكون الرطوبة أقل من 65% في درجة حرارة 35 درجة مئوية.
درجة الحرارة التخزينية	-20 °C إلى +60 درجة مئوية <p>(قراءة مقياس الرطوبة بدرجة حرارة أقل من 29 درجة مئوية)</p>
الرطوبة التخزينية	10% إلى 90% (بدون تكثف), بشرط أن تكون الرطوبة أقل من 20% في درجة حرارة 60 درجة مئوية.
الإبعاد	(قراءة مقياس الرطوبة بدرجة حرارة أقل من 35 درجة مئوية) <p>عند ضبط زاوية الحامل إلى 15 درجة</p> <p>241.5 × 57.5 × 73.6 مم تقريباً (عرض/ ارتفاع/ عمق)</p> <p>عند ضبط زاوية الحامل إلى 25 درجة</p> <p>241.5 × 53.4 × 76.4 مم تقريباً (عرض/ ارتفاع/ عمق)</p>
الكتلة	300 جم تقريباً
الكماليات المرفقة	تعليمات التشغيل
*	استخدم المنتج فقط مع محول التيار المتردد وسلك الطاقة المرفقين مع الجهاز اللوحي.
التصميم والمواصفات عرضة للتغيير دون اشعار مسبق.	

ملاحظات حول الاستخدام

- لا تضع الوحدة في أماكن:
 - شديدة الحرارة أو الرطوبة
 - فيها أوساخ أو فيها غبار
 - رطبة جداً
 - معرضة لاهتزاز
 - فيها مجالات مغناطيسية قوية
 - فيها رمال
 - معرضة لضعة الشمس المباشرة
- لا تعرض الوحدة لصدمة ميكانيكية ولا تدعها تسقط.
- احرص لتلا تلامس ااشياء معدنية مع الاجزاء المعدنية في هذه الوحدة. إذا حدث هذا، قد يؤدي إلى تماس كهربائي وقد تعرض الوحدة للتلف.
- لا تقيم بتشغيل الوحدة بواسطة سلك تالف.
- لا تقيم بتشغيل الوحدة إذا سقطت الوحدة أو اصبحت تالفة.
- حافظ دائماً على اطراف التوصيل المعدنية نظيفة.
- لا تقم بفتحك أو تحوير هذه الوحدة.
- إناء استخدام الوحدة، تصح ساخنة. هذا امر عادي.
- احفظ بالوحدة بعيداً عن اجهزة التلفزيون أو اجهزة استقبال AM، لانها قد تشوش على استقبال التلفزيون أو اجهزة استقبال AM.
- عند توصيل أو فصل الوحدة، تعامل معها بحذر.
- عند نقل الجهاز اللوحي، تأكد من اخراج هذه الوحدة أولاً. القيام بنقل الجهاز اللوحي عندما تكون هذه الوحدة موصولة به يمكن أن يؤدي إلى سقوط الوحدة، مما يتسبب في حدوث اصابات أو تعرض هذه الوحدة أو الجهاز اللوحي للتلف.
- عند وجود جزئيات الغبار أو الأوساخ على موصل شحن الحامل، قد لا تتمكن من اكتشاف الجهاز اللوحي من اكتشاف الحامل عندما يكون موصولاً (حتى لو لم تكن جزئيات الغبار مرئية بالعين المجردة).
- عندما يبدو أن الاتصال ضعيفاً، أفضل محول التيار المتردد واسمح الموصل للمنطقة المحيطة به على كل من الجهاز اللوحي والوحدة. كما أن مزبل الغبار الهوائية المتوفرة في الأسواق مفيدة لإزالة الغبار والأوساخ المتبقية.
- احرص لتلا تعرض الموصلات للتلف أثناء تنظيفها.

حول التنظيف

قم بتنظيف الوحدة بخرقه ناعمة وجافة، أو خرقة ناعمة مرطبة قليلاً بمحلول تنظيف مخفف. لا تستخدم أي نوع من المحاليل، مثل الكحول أو البنزين، التي قد تعرض الطلاء للتلف.

Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>